



KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

Bruxelles, den 04.11.1998
KOM(98) 599 endelig udg.

96/0117 (COD)

UDTALELSE FRA KOMMISSIONEN
i henhold til EF-traktatens artikel 189 B, stk. 2, litra d),
om Europa-Parlamentets ændringerne til Rådets fælles holdning til

forslag til
EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS DIREKTIV

OM KAFFEEKSTRAKTER OG CIKORIEEKSTRAKTER

**MEDDELELSE FRA KOMMISSIONEN
I HENHOLD TIL EF-TRAKTATENS ARTIKEL 189 B, STK. 2, LITRA D,
OM EUROPA-PARLAMENTETS ÆNDRINGSFORSLAG TIL
RÅDETS FÆLLES HOLDNING VEDRØRENDE FORSLAGET TIL
EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS DIREKTIV
OM KAFFEEKSTRAKTER OG CIKORIEEKSTRAKTER**

1. Baggrund for sagen

Kommissionen forelagde første gang ovennævnte forslag (KOM(95) 772 - C4-0304/96-96/0117 -COD)¹ den 30. maj 1996.

Det Økonomiske og Sociale Udvalg afgav positiv udtalelse om forslaget den 30. oktober 1996². Europa-Parlamentet afgav udtalelse ved sin førstebehandling den 23. oktober 1997³ og fremsatte tre ændringsforslag.

Efter Europa-Parlamentets første udtalelse har Kommissionen, der ikke kunne acceptere de tre ændringsforslag, ikke forelagt noget ændret forslag.

Rådet vedtog enstemmigt sin fælles holdning den 30. april 1998⁴. Kommissionen støtter denne fælles holdning bortset fra det særlige punkt om at begrænse de beføjelser, Kommissionen får overdraget, til blot at tilpasse direktivet til de almindelige fællesskabsbestemmelser gennem udvalgsprocedure III A.

Europa-Parlamentet har på sin plenarforsamling den 16. september 1998 vedtaget en udtalelse ved andenbehandlingen, hvor det genfremsatte de tre ændringsforslag, det havde forelagt ved førstebehandlingen, og som Kommissionen havde afvist.

2. Direktivets formål

Direktivet har til formål at forenkle direktiv 77/436/EØF om kaffEEKstrakter og cikorieekstrakter og udgør en opfølgning af de forpligtelser, som Det Europæiske Råd i Edinburgh indgik om at forenkle visse retsfor skrifter inden for levnedsmiddelsektoren. Formålet indebærer især en tilpasning af direktivet fra 1977 til de forskellige horisontale bestemmelser, der gælder for alle levnedsmidler.

3. Udtalelse

Kommissionen fremsender i henhold til EF-traktatens artikel 189 B, stk. 2, litra d, følgende udtalelse vedrørende de tre ændringsforslag, som Europa-Parlamentet har vedtaget.

¹ EFT C 231 af 9.8.1996, s. 24.

² EFT C 56 af 24.2.97, s. 20.

³ EFT C 339 af 10.11.97, s. 128.

⁴ EFT C 204 af 30.6.98, s. 25.

Ændringsforslag 1 og 2 sigter mod at genindføre bestemmelser vedrørende serier af færdigpakninger i direktivforslaget. Ændringsforslagene kan ikke accepteres, da bestemmelserne ikke hører hjemme i dette forslag, som hovedsageligt vedrører spørgsmål om sammensætning og mærkning. Spørgsmålet bør derimod tages op i forbindelse med det generelle direktiv om færdigpakninger (direktiv 80/232/EØF). Kommissionen har i en erklæring vedlagt Rådets fælles holdning forpligtet sig til at tage et sådant initiativ.

Ændringsforslag 3 sigter mod at indføje en henvisning til ISO 11292-standarden om metoder til fastsættelse af indholdet af kulhydrater i pulverkaffe. Kommissionen vurderer, at det fortsat bør være frivilligt at følge ISO-standarden. Dette spørgsmål afhænger af tilpasningen af analysemetoden, og Kommissionen har derfor forpligtet sig til at tilpasse de bestående analysemetoder for kaffeekstrakter og cikorieekstrakter. Kommissionen har bekræftet dette i en erklæring vedlagt Rådets fælles holdning.

I bilag 1 findes en kopi af Kommissionens erklæring.

4. Konklusioner

I lyset af ovenstående ser Kommissionen sig ikke i stand til at acceptere Europa-Parlamentets tre ændringsforslag. Disse ændringsforslag er gengivet i bilag 2.

Erklæringer

Erklæring fra Kommissionen¹⁾:

"Kommissionen er rede til efter samråd med de berørte parter at undersøge, hvorvidt kategorien færdigemballage skal føjes til EF-lovgivningen om kategorier for så vidt angår kaffeekstrakter og cikorieekstrakter."

Erklæring fra Rådet og Kommissionen¹⁾:

"Der er måske behov for at ajourføre analysemetoderne vedrørende kaffe- og cikorieekstrakter.

Kommissionen påtager sig at undersøge dette spørgsmål snarest muligt og vil vedtage foranstaltninger, hvis det skønnes nødvendigt.

Kommissionens direktiv 79/1066/EØF om analysemetoder er forældet. Kommissionen vil træffe passende foranstaltninger på dette område."

¹⁾ I medfør af retningslinjerne af 24. marts 1997 vil denne erklæring blive forelagt for Europa-Parlamentet.

(Ændring 1)
Betragtning 4a (ny)

formålet med Rådets direktiv 80/232/EØF om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning vedrørende værdiskalaer for tilladte nominelle mængder og nominelle rumfang for visse færdigpakkede varer⁽¹⁾ var at nedbringe antallet af de mængder, der for en given vare ligger for tæt på hinanden, hvilket kan indebære vildledning af forbrugeren;

(¹) EFTL 51 af 25.02.1980, s. 1.

(Ændring 2)
Artikel 2a (ny)

Artikel 2a

Når de produkter i fast form eller pastaform, der er omhandlet i bilaget, er emballeret i enkelt-emballager med en nominel vægt på over 25 g og højst 10 kg, markedsføres de til detailhandel alene i emballager med følgende nominelle vægtangivelser: 50, 100, 200, 250 (kun for kaffeekstrakt- og cikorieekstraktblandinger samt for kaffeekstrakter, der udelukkende er beregnet til salgsautomater), 300 (kun for kaffeekstrakter), 500 og 750 g, 1, 1,5, 2, 2,5 og 3 kg og multipla af kilogram.

(Ændring 3)
Bilag, punkt 1, afsnit 1

det koncentrerede produkt, der er fremstillet ved ekstraktion af brændte kaffebønner udelukkende med vand som ekstraktionsmiddel, med udelukkelse af enhver hydrolyseproces, der involverer tilsætning af syre eller base. Ud over teknisk uundgåelige, uopløselige stoffer og uopløselige olier hidrørende fra kaffen må dette produkt kun indeholde de opløselige og aromatiske bestanddele af kaffen.

det koncentrerede produkt, der er fremstillet ved ekstraktion af brændte kaffebønner udelukkende med vand som ekstraktionsmiddel, med udelukkelse af enhver hydrolyseproces, der involverer tilsætning af syre eller base. Ud over teknisk uundgåelige, uopløselige stoffer og uopløselige olier hidrørende fra kaffen må dette produkt kun indeholde de opløselige og aromatiske bestanddele af kaffen. Standarden ISO 11292 fra februar 1997 finder anvendelse ved fastlæggelsen af pulverkaffes frie og samlede kulhydratindhold.